TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ H** **TỈNH LÂM ĐỒNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**
Số: **20**/2023/QĐST- DS	*H, ngày 26 tháng 7 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN THOẢ THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 18 tháng 7 năm 2023 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 111/2023/TLST- DS ngày 09 tháng 5 năm 2023.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: chị **Bùi Thị H**, sinh năm 1996; địa chỉ: số 117 Yết Kiêu, Phường 6, thành phố H, tỉnh Lâm Đồng. Có mặt

Người đại diện theo ủy quyền: chị **Ninh Thị Hồng N**, sinh năm: 1996; địa chỉ: số 11A đường Trần Lê, Phường 4, thành phố H, tỉnh Lâm Đồng. *(Theo Văn bản ủy quyền ngày 28-3-2023). Có mặt*

Bị đơn: chị **Lê Thị Thu G**, sinh năm: 1985; địa chỉ: số 15/5 đường Lương Thế Vinh, Phường 3, thành phố H, tỉnh Lâm Đồng. Có mặt

Người đại diện theo ủy quyền: ông **Đỗ Vi V**, sinh năm: 1974; địa chỉ: số 9/5 đường Quang Trung, Phường 9, thành phố H, tỉnh Lâm Đồng. *(Theo Văn bản ủy quyền ngày 4-7-2023). Có mặt*

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Chị Lê Thị Thu G đồng ý thực hiện nghĩa vụ trả cho chị Bùi Thị H số tiền 600.000.000 đ (*Sáu trăm triệu đồng*). Trong đó, thời hạn thanh toán cụ thể như sau: Ngày 01-12-2023 thực hiện nghĩa vụ trả 200.000.000 đ (*Hai trăm triệu*

đồng); Ngày 01-12-2024 thực hiện nghĩa vụ trả 200.000.000 đ (*Hai trăm triệu đồng*); Ngày 01-12-2025 thực hiện nghĩa vụ trả 200.000.000 đ (*Hai trăm triệu đồng*).

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

2.3.Về án phí:

2.3.1. Bà Lê Thị Thu G phải nộp 14.000.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

2.3.2. Hoàn trả cho bà Bùi Thị H số tiền 14.100.000 đồng tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu số 0011716 ngày 04-5-2023 của Chi cục thi hành án Dân sự thành phố H.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự./.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Lâm Đồng (2);
- VKSND thành phố H;
- Chi cục THADS thành phố H;
- Đương sự;
- Cổng thông tin điện tử TANDTC;
- Lưu hồ sơ vụ án; bộ phận lưu trữ.

THẨM PHÁN

Nguyễn Công Hoàn